

SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

POLITIKAI, TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

Előfizetési árak:
 Egész évre — — — 80 Lei. | Negyed évre — — — 20 Lei.
 Fél évre — — — 40 " | Egyes szám ára — — — 2 "
 Nyilttér soronként 5 Lei.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.
 Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.
 Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez, a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendők. Kéziratok nem adatnak vissza. Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

A közigazgatási bizottság ülése.

Hunyadvármegye közigazgatási bizottsága f. hó 10-én tartotta havi rendes ülését. Jelen voltak: Dr. Dublesiu György prefectus, Candrea Valer subprefect, dr. Robu Miklós várm. főorvos, Mahler Ignác műszaki főtanácsos, Ghiteanu Constantin az ügyészség vezetője, Pop Márk adóhivatali főnök, Vladone Sándor számvevőszéki főnök, Dinis Péter árvaszéki elnökhelyettes, dr. Dobre János főesperes, Kohn Ferenc nagykereskedő, dr. Issekutz Gergely tb. vármegyei főügyész és Balomiri György másodfőjegyző, bizottsági tagok.

Dr. Dublesiu György prefectus az ülést megnyitván, megállapítani kívánja, hogy a közigazgatási bizottságnak úgy a dévai, mint vidéki tagjai közül többen már számtalan esetben, sőt egyesek egyáltalában még egy ízben sem vettek részt az üléseken. Mindazon tagokkal szemben, kik közigazgatási tagságukból folyó kötelezettségeiknek indokolatlanul eleget nem tettek, a fennálló rendelkezéseket kívánja alkalmazni, olyképen, hogy a mulasztó tagokat ezen tisztség viselésétől felmenti és helyükbe másokat kinavezni. A bizottság e kérdésben a határozathozatalt az ülés végére halasztotta.

Ezután a subprefectus teszi meg terjedelmes jelentését a közigazgatás október havi menetéről, melyből kiemelendők tartjuk megemlíteni azon szomorú tény, mely az új adótörvénnyel kapcsolatban a községek háztartásának anyagi szempontból való benulását jelenti, mert a befolyó adókból a községekre eső hányad még a legszükségesebb kiadások fedezésére sem elegendő. A subprefectus éppen ezért indítványozza, hogy e tárgyban feliratot intézzenek a belügyminiszterhez, sürgős intervencióját kérve a bajok orvoslására. A bizottság a subprefectus indítványát mindenekben elfogadta és dr. Dublesiu prefectus indítványára a felirat megszerkesztésére Candrea subprefectust, Wladone Sándort, Pop Márkot és Balomiri Györgyöt kérte fel.

Ezután Pop Márk tette meg jelentését a pénzügyigazgatás mult havi menetéről.

Majd Mahler Ignác főtanácsos jelentése következett a vármegyei utak és hidak állapotáról, említést téve arról is, hogy az utak fenntartására szükséges kavicsmennyiség szállítása jelentékenyen előrehaladt.

Dr. Dublesiu prefectus örömmel veszi tudomásul, hogy az utak kavicsozása már a normális békemederben történik és felhívja a referens figyelmét az állami utak kavicsozási munkálataira is, melyek a referens válasza szerint eddig azért nem voltak intenzíven folytathatók, mert az esőzések megakadályozták e munkálatokat és célszerűtlenné tették.

A törvényeségi fozgház mult havi állapotá-

ról Ghitean ügyészségvezető jelentése után hosszabb vitát provokál dr. Robu vármegyei főorvos jelentése, ki részletesen ismerteti vármegyénk elmúlt havi közegészségügyi állapotát, mellyel kapcsolatosan dr. Dobre főesperes indítványozza, hogy a vármegyében egyre terjedő nemi betegségekről a községek lakossága szakemberek által népszerű előadások keretében felvilágosíttassék. Dr. Robu főorvos válaszában előadja, hogy ez irányban már saját iniciatívájából kifolyólag is a szükséges lépéseket megtette és közelebbről egy mindenki által megérthető és könnyen áttekinthető magyarázatokkal és utbaigazitásokkal ellátott tanácsadó ismertetést fog a nemi bajokról kiadni, melyet a néppel való közlés végett az intellektueleknek hivatalból fog elküldetni és propagálás végett a községi papokat és tanítókat is fel fogja kérni.

A prefectus ezzel kapcsolatban indítványozza, hogy a közigazgatási bizottság e tárgyban keresse meg az „Astra” közművelődési egyesület helyi tagozatait, hogy orvos tagjaik által a népnek szakszerű előadásokat tartsanak.

Dr. Robu főorvos jelentést tesz különben arról is, hogy az egészségügyi vezérfelügyelő Déván tett látogatása alkalmával kötelezőleg megígérte, hogy a nemibetegségek ingyenes gyógyítását szolgáló ambulatoriumot fog Déván létesíteni, melyet a szükséges felszerelésekkel és gyógyszerekkel lát el s e célból felkérte a főorvost, hogy a városban megfelelő helyiségről gondoskodjék. Az egészségügyi vezérfelügyelő ígérését, mellyel a nemi betegségekben szenvedők ingyenes gyógykezeléshez fognak jutni, a bizottság örömmel veszi tudomásul és dr. Dublesiu prefectus indítványára kimondja, hogy felkéri Déva város polgármesterét, hogy az ambulatorium céljaira megfelelő helyiségről sürgősen gondoskodjék, illetve mindaddig, amig epidemikus megbetegedések elő nem fordulnak, a már felépített járványkórház egy részét bocsássa rendelkezésre.

Dinis Péter árvaszéki elnökhelyettes részletes jelentést tett az árvaszéki ügyek menetéről.

Dr. Dublesiu prefectus köszönettel veszi tudomásul e jelentést és külön elismeréssel adózik a négy helyett két ülnökkel működő árvaszék munkásságának, különösen Dinis elnökhelyettesnek, ki fáradhatatlan energiával resortja mellett az elnöki teendőket is legnagyobb lelkiismeretességgel és pontossággal látja el.

A meg nem jelenő tagokra nézve úgy határoztak, hogy még egyszer hivatalosan felhívják őket az üléseken való részvételre, s a mennyiben ezen felhívásnak ismételtelen nem tennének eleget, tagságukról lemondottaknak fogják tekinteni s helyeiket másokkal fogják betölteni.

Végül a bizottság egyhanguan elhatározza, hogy üléseire meghívja az erdészeti felügyelőt is, ki eddig a bizottságnak tagja nem volt s akinek szakszerű felvilágosításait és jelentéseit a bizottság nélkülözni volt kénytelen.

A közigazgatási bizottság ülése után az árvaszéki bizottság ült össze és Dinis Péter elnökhelyettes referációjában számos felebbezési ügyet intézett el.

— **Románia sajtószervezeteinek országos kongresszusa Kolozsváron.** A „Kéleti Ujság” írja: December 16, 17 és 18 napjain Románia összes sajtószervezetei országos kongresszust tartanak Kolozsváron, mely alkalommal megalakul a romániai sajtó országos federációja. A rendkívüli jelentőséggel bíró kongresszus előkészítése végett az erdélyi román sajtószervezet s a népkisebbségi újságírók szindikátusa a napokban közös értekezletet tartott, melyen a két szervezet vezetősége a fogadtatás és az ünnepek programját beszélte meg. Ez alkalommal a két testvér szervezet között tárgyalások indultak meg avégből is, hogy szorosabb viszony létesüljön a sajtó különböző nemzeti-szerű munkásai között.

— **A dévai pénzügyigazgatóság közleménye.** A pénzügyminisztérium köztartozási osztályának 156025—923. számú rendelete értelmében a dévai pénzügyigazgatóság ezuton közli mindazokkal, akiknek birtokában, mint tulajdonosoknak vagy megbízottaknak 1889—1913. években kibocsátott állami járadékkötvényük van, hogy azok fölülbélyegzésének határidejét a központi felülvizsgáló bizottság f. évi december hó 1-ig állapította meg. Ezen időpontig előterjeszhető a pénzügyminisztérium köztartozási osztályához a felülbélyegzésre vonatkozó kérések, valamint az ügyre vonatkozó felebbezések. Érdeklődők bővebb fölvilágítást a dévai pénzügyigazgatóság számosztályánál nyerhetnek.

Maximális árak Szászvároson

A városi tanács 1923. nov. 15-ikével kezdődőleg az alant felsorolt közszükségleti cikkekre a következő árakat állapította meg:

Nyers- és feldolgozott hus.	
Marhahus	klgrként 14.— leu
Borjuhus	” 18.— ”
Sertéshus	” 32.— ”
Berbécshus	” 14.— ”
Olvasztani való szalonna	62.— ”
Füstölt szalonna	” 70.— ”
Zsir	” 80.— ”
Főtt sonka csont nélkül	” 74.— ”
Nyári szalámi	” 46.— ”

Farmacia VLAD gyógyszer-tár
 Orăștie-Szászváros, Str. Regala No. 1.
 Bel- és külföldi gyógykülönlegességek, arc-, kéz-, hajápoló szerek, irigátorok, különféle gummi-árak, gyógy- és pipere-szappanok, Eau de Colognek, száj- és köröm-kefék, fogpaszták, szájvizek, gyógyborok. *Idei friss csukamájolaj.* Kilója: 120.— leu. 95 2-7

Parizer	"	40.—	leu
Nyers füstölt sonka	"	60.—	"
Sózott szalonna	"	50.—	"
Száraz kolbász	"	44.—	"
Szappannak való faggyu	"	16.—	"
Füstölt disznó-sajt	"	40.—	"
Disznó nyelv	"	40.—	"
Vegyes felvágott	"	44.—	"
Disznó oldalas	"	40.—	"
Friss hal	"	40.—	"
Kenyérfélék.			
Barna kenyér	klgrként	5.50	leu.
Tej.			
Tehéntej	1 liter	5.—	leu.
Éttermekben és kávéházakban felszolgáltatót			
ételek és italok.			
Hus- vagy más leves		3.—	leu
Marhahus mártással, burgonyával		10.—	"
Főzelék borjufeltéttel		12.—	"
Főzelék sertésfeltéttel		15.—	"
Marhasült		14.—	"
Bélszin		14.—	"
Sertéssült		20.—	"
Büftök tükörtojással		18.—	"
Bécsi szelet		18.—	"
Borjusült		15.—	"
Tokány marha		12.—	"
" sertés		18.—	"
" borju		12.—	"
Bármilyen saláta		2.—	"
Töltött paprika		14.—	"
1 drb. főtt tojás		3.—	"
3 tojásból rántotta		10.—	"
Omlett 3 tojásból		12.—	"
1 drb. kenyér		1.—	"
Tejes kávé kifli nélkül		5.—	"
1 kifli v. zsemle		1.—	"
Főtt tészta		7.—	"
1 pohár nagy kapuciner		4.—	"
Fekete kávé		3.—	"
1 csésze török kávé		4.—	"
1 pohár sör (3 deci)		5.—	"
1 krigli sör (5 deci)		8.—	"
1 pohár szilvórium		2.—	"
1 pohár cognac, seprő, likőr		3.—	"
1 tea rummal és citrommal		5.—	"
1 liter asztali óbor		18.—	"
1 üveg szóda		3.—	"
Szállodai szobaárak.			
1 ágyas utcai szoba		28.—	"
2 " " "		35.—	"
1 " udvari "		25.—	"
2 " " "		32.—	"
Egyszeri fűtés 8 kg. fával		8.—	"

Megjegyzések. A kiszolgáltatót husadagoknak 200 kgr. súlyuaknak kell lenni.

A palackozott bor dugaszolva és a cég címkéjével ellátva a fogyasztó előtt bontandó ki.

Az árakban bennfoglaltatik a luxusadó és a kiszolgálási díj (borravaló) is.

A szászvárosi róm. kath. nőegylet teaestélye.

A helybeli róm. kath. nőegylet f. hó 17-én este a Transsylvania szálloda színházi termében egy ugy anyagilag, mint erkölcsileg jól sikerült tánccal egybekötött jótékony célú műsoros teaestélyt rendezett. A művésziesen fel-díszített teremben a szép számban megjelent közönség nagy érdeklődéssel hallgatta végig az előadást, melynek első száma „Az ötkoronás“ c. 1 felv. vígjáték volt.

A szereplők ügyesen oldották meg feladataikat, amint azt a közönség állandó derült-sége is igazolta. Dr. Schuller Frigyes a férj szerepében élethű alakításával kellemes meg-

lepetést nyújtott. Dr. Schuller Frigyesné a feleséget kreálta kiváló otthonossággal. Neubarth László Ferkó-ja is kitűnő volt s nagy hatást keltett.

Víg teázás közben lelelt rövid szünet után „A főzőiskolában“ c. énekes bohózat került színre a következő szereposztásban: Igazgató Rörich Malvinka, szakácsné Dörner Florka, növendékek: Bus Bertus, Gruja Margitka, Koválsik Mancsi és Riebel Vilma. Az összes műkedvelők nagy rutinnal kreálták szerepüket. A bohózatban előforduló ének-számokban különösen kitűnt Dörner Florka.

Ezután „A nevelőúr“ című bohózat került színre. Neubarth László a címszerepet élethűen alakította, Ferenczi Emmike Smolkáné szerepében jól oldotta meg feladatát. Smolka szerepét Skolka Vidor kreálta hűen. Szöcs Pistuka, Tiborka és Kovács Lajos, Szilárd barátja szerepében ügyes játékkal gyönyör-ködtették a közönséget. Az összes szereplőknek viharos taps volt jutalma.

Ezek után kezdetét vette a tánc és vidám mulatozás, melyhez a zenét Pista Vilmos zenekara szolgáltatta, s amely csak a reggeli órákban ért véget.

Megkell emlékeznünk még Richter Médikéről, ki mint sugó nagyban hozzájárult az előadás sikeréhez.

A rendezésért dr. Balogné igazgatónőt illeti dicséret úgy szintén köszönetet kell mondanunk dr. Schuller Frigyesnek s kedves nejének, mivel Déváról való átrándulá-sukkal nagyban fokozták az estélyisikerét. A gyönyörűen díszített terem művészi izlés bizonyítéka volt.

NAPI HIREK.

— **Kinevezés.** Ulvicanu Sándor volt dévai táblabírói cím és jelleggel felruházott bírót az igazságügyminiszter a beszercei tör-vényszék tanácselnökévé nevezte ki. — Dész János, jelenleg kovásznai szolgabíró, az igaz-ságügyminiszter Hunyadvármegye árvaszéke-hez árvaszéki ülnöknek nevezte ki. — Petreu Liviut az igazságügyminiszter a dévai törvény-székhez joggyakornoknak nevezte ki.

— **Áthelyezés.** Az igazságügyminiszter Ra-dutiu Aurel temesvári törvényszéki jegyzőt ha-sonló minőségben a dévai törvényszékhez helyezte át.

— **Házasság.** Kniesl Fülöpp malombérlő f. hó 24-én tartotta esküvőjét Paulini Esztike urleánnyal Szászvárosban.

— **Ujságírók estélye Szászvárosban.** Mult számunkban megírtuk, hogy a román hírlap-írók szindikátusa segélyalapjuk javára több erdélyi városban s így Szászvárosban is iro-dalmi- és művészi estélyt rendez. Ma, 1923. november 25 este a helybeli „Centrá“ ven-déglő dísztermében a falragaszokon hirdetett műsor keretében fog lezajlani ezen estély, amely iránt már eddig is nagy érdeklődés mutatkozott. Ugy az előadó ujságírók, vala-mint a kolozsvári román nemzeti színház sze-replő tagjai kivájságukkal már előre is bizo-sítják az estély sikerét.

— **Hunyadmegyei tanítók gyűlése.** F. hó 10-én tartották gyűlésüket a hunyadme-gyei tanítók a dévai tanítóképző tornatermé-ben. A gyűlésen Petrescu bukaresti inspector elnököl, aki a tanítók előtt főbb pontokban ismertette a tanítók kötelességét s a hivatás nehezebb feladatait. Résztvevő a gyűlésen dr. Dublesiu György prefektus, Botean Iosif, a dévai liceul igazgatója, Sporea Constantin a tanítóképző igazgatója, azonkívül Pane, Pinteá és Baicu Constantin tanítóképzői tanárok. A

A gyűlés, amelyen körülbelül 300 megyei tanító jelent meg, d. e. 10 órakor vette kezdetét s csak este fél nyolckor ért véget.

— **Házasság.** Ájben András helybeli ipa-ros f. hó 17-én tartotta esküvőjét Fehér Ro-zália urleánnyal Szászvárosban.

— **Halálozás.** Néhai Amlacher Vilmos hely-beli borkereskedő özvegye sz. Reichel Róza f. hó 21-én 45 éves korában meghalt. Halá-lát a kiterjedt rokonságon kívül fia, Amlacher Viktor rendőrségi tisztviselő és nővére, özv. Binder Vilmosné gyászolják. Temetése nagy részvét mellett f. hó 22-én ment végbe a róm. kath. egyház szertartása szerint.

— **Vallásos estély.** A ref. nőegylet dec. hó 2-án (vasárnap) este 6 órakor tartja 2-ik vallásos estélyét a következő műsorról: 1. Közének. 2. Beranger. Szász Károly: Az apos-tol. Szavalja: Gönczy Irén. 3. „Mester a bős vihar dühöng...“ Éneki a ref. nőegylet ve-gyeskra. 4. Előadást tart Székely János val-lástanár. 5. Mozart: D-moll fantázia: Zon-gorán előadja Nagy Ödön tanár. 6. Jánosi Gusztáv: A babyloni fogság után. Szavalja: Gruja Amália. 7. Közének. Az érdeklődőket szívesen látja a rendezőség.

— **Gyulafehérváron vasárnap megalakul a Kereskedő Tanács.** A Kereskedői Tanács bukaresti központja annakidején meg-bizta a kolozsvári helyicsoport elnökségét, hogy mindenütt, ahol erre szükség van, új csoportokat szervezzen. A kolozsvári Sfatul vezetősége az utóbbi két esztendőben számos új alakulatot szervezett. Így legutóbb Gyula-fehérváron is megszervezte a helyi csoportot, amelynek ünnepélyes megalakulása vasárnap, f. hó 25-én lesz. A megnyitásra a kolozsvári szervezet képviselőjében dr. Ion N. Evian, a Banca Generală igazgatója vezetésével egy 8–10 főből álló küldöttség is meg fog je-lenni. — Csak a helybeli kereskedők nem igyekeznek a kereskedő tanácsot megalakítani.

— **Házasság.** Frank József a napokban tartotta esküvőjét Ráday Böske urleánnyal Déván. (Minden külön értesítés helyett.)

— **Megalakult a postatakarékpénztár.** Az „Ellenzék“ írja: A román bankvezetőség vezetősége a napokban ülést tartott. Az ülés napirendjén a kolozsvári postának a posta-takarékpénztár létesítéséről szóló javaslata sze-repel. A javaslat pontjainak megtárgyalása és elbírálása után abban állapodott meg a ve-zetőség, hogy akcióba kezd az országos pos-tatakarékpénztár felállítása érdekében. Amint ismeretes, az impériumváltozás következtében nagyobb összegű postatakarék betét maradt vissza különböző postákon, ez az összeg fogja azután a létesítendő országos postatakarék-pénztár alapítókéjét képezni. Az eddigi meg-állapodások szerint körülbelül nyolcezer be-tévő állomást létesítenek.

— **A „Hangya“ köréből.** A „Hangya“ fogyasztási szövetkezet felkéri tisztelt tagjait, akik tagdíjakkal hátrálékban vannak, szíves-kedjenek mielőbb kiegyenlíteni tartozásaikat. Egyszersmind a már jegyzett üzletrészekről az „üzletrészejegyeiket“ átvenni szíveskedjenek. Továbbá a közönséget új üzletrészek jegyzé-sére kérjük. A szövetkezet tagjainak szükség-leletét a legjutányosabban elégíti ki, így pld. a kenyérlisztet különként 6 leu árban adja.

— **A házak utáni fertály fákat** a „Csen-dea“ nevű erdőben most készítik s így a ház-tulajdonosok nemsokára megkaphatják a vá-rostól az őket megillető tűzifát. — Itt emlit-jük meg, hogy a város sebeshelyi raktárában már annyi fa van, hogy a villánytelep szük-sége már fedezve van.

— **A zsilvölgyi bányászok kollektív szerződése.** Ismeretes, hogy a zsilvölgyi bányászok kollektív szerződése ez év október havában lejárt s így újabb tárgyalás vált szükségessé. A kerület munkügyi felügyelője, Popescu nov. 5-ére tűzte ki a tárgyalást, amely a kitűzött napon meg is kezdődött. A zsilvölgyi bányászok 100 százalékos béremelést kértek, amit azonban hat napi tárgyalás után a bányaigazgatóság elutasított, azzal az indokkal, hogy 1925-ig van az állammal szerződésük, sőt a kollektív szerződést is 1925-ig kívánják megkötni. Ugy a munkásság, mint a bányaigazgatóság döntőbírósa elé utalta az ügyet.

— **A pénzügyőrök napidijának felemelése.** A dévai pénzügyőrségtől nyert információk alapján közöljük, hogy a pénzügyminiszter a minisztertanács 21146—923. sz. határozata alapján a pénzügyőri altisztek napidiját 40 leurról 60 leura, a pénzügyőri tisztviselőket 50 leurról 80 leura és a pénzügyőri előadókét 75 leurról 120 leura emelte fel és pedig f. évi június hó 1-től visszamenőleg.

— **Tanuljunk gyorsítani.** A Kún-kollegium Tanárkara legutóbb tartott gyűlésén egyhangulag elhatározta, hogy a Gabelsberger-Markovits rendszerű gyorsírásból szabad egyetemeszerű tanfolyamot rendez a nagyközönség részére díjtalanul. Főleg hangzótanítást a vltanyosság és gépek századában a gyorsírás fontosságát, mellyel az élő szót lehet fotografálni s a kiejtés pillanatában megörökíteni. Egyelőre a levelező gyorsírást lehet elsajátítani, amellyel a rendes írásnál négyszerte gyorsabban lehet írni. Tandíjat — mint már említettük — nem kell fizetni, csupán a fűtési költségeket kell a kollegiumnak megfizetni, melynek nagysága a jelentkezők számától függ. Jelentkezni a könyvkereskedésben kitett íven lehet, ugyanott kell beszerezni a gyorsírás füzetét és a „Castell” ceruzát is. Az idő a jelentkezők kívánsága szerint fog megállapíthatni.

— **Új órarend az iskolákban.** A közoktatásügyi miniszter egy legújabb kiadott rendelete az ország összes elemi iskolái részére egyöntetű órarendet állapított meg. A rendelet értelmében a tanítást mindenütt reggel 9 órakor kezdik az eddigi 8 óra helyett. A tanítás ideje egyébként a következő: reggel 9 órától déli 12-ig és 2—4-ig (télen okt. 1-től március 1-ig délután 1—3-ig.) A rendeletet a hivatalos lap e hó elsejei száma közli az összes elemi iskolákkal s így most az iskolaigazgatók kötelessége, hogy az órarendet a rendelet szellemében változtassák meg.

— **Változás a fegyvertartási engedélyek megadásában.** Fegyvertartási engedélyek a jövőben csak azon esetekben fognak kiadni, ha a kérelmek előzetesen a nagyszabedű kerületi parancsnokság által kedvezően véleményeztetnek.

— **Megszűnik a sómonopolium.** Az állami monopoliumok igazgatósága elhatározta, hogy a só egyedárúságát felfüggeszti, mert az elárúsítók az államtól kis mennyiséget vesznek át és ezzel spekulálnak. Az erdélyi sóelárúsító depókat 1924. január elsején felszólítják a sóval való szabadkereskedelmet megengedni. Különben törvény szerint a sónak boldogult egyedárúsításában főszerepet az állam nagylelkűsége elsősorban a hadirokkantjainak sorában jelölte volna meg. Bölcsgondolat a sómonopolium felfüggesztése — csupán erkölcsi szempontokból is — legalább nem akadhatnak cégerei ez országnak, kik egy-egy „brevet” adományozáskor, még a rokkant megsápolásától sem zárkoznak el. Egy kárunk még is lesz, panaszaiknak legutolsó reményét, az áldott „Só-hivatalokat” veszítjük el benne.

— **A közönség figyelmébe.** Az új személyazonossági igazolványok kiadása ma holnap megkezdődik. Mindenkinek el kell vele magát látnia s így érthető hogy — különösen azok, akik sokat utaznak — igyeksenek azt megszerezni. Az igazolványok kiállításához szükséges arcképek elkészítése is sok időt vesz igénybe, miért is ajánlatos ezeket már most megrendelni, mivel e téren olyan munkatorlás lesz, amely sok késelemet fog okozni. Amint értesültünk, erre való tekintettel Heiter helybeli rom. kir. udvari fényképész nagy előkészületet tett, amennyiben az arcképek előállításához szükséges, de nehezen beszerezhető kellékeket nagy mennyiségben szerezte be s kellő munkaerőről is gondoskodott. Akinek az esetleges késelem káros volna, az már most rendelje meg igazolványához az előírt arcképet.

— **Egészségügyi statisztika.** Hunyadvármegye főorvosi hivatalának értesítése szerint megyénkben október hónapban az alábbi ragályos megbetegedések fordultak elő: Skarlát: Lupény 1, Vulkán 15, Petrozsény 6, Petrilla 2, Merisor 1, Piski 2, Hunyad 3, Laposnyak 1, Bács 7 eset. Szamárhurut: Vulkán 8 eset. Hastífusz: Totesd 1, Hátszeg 1, Lupény 5, Petrozsény 2, Bóz 1 eset. Vérhas: Felsőváros 1, Ludesd 4 eset. Lépfene: Balomir 1 eset. Laposnyakon és Vulkánban 1—1 skarlát eset halállal végződött. A statisztika szerint a megye egészségügyi állapota kielégítő.

— **Dr. King előadása Déván.** Dr. King indus orvos, aki európai körutja alkalmával Dévát is felkereste, f. hó 10-én tartotta egyetlen fakirelőadását az ottani színházban. A csodás képességű orvos bravurjait a közönség lelkesen megtapsolta. Milly médiumával véghezvitte dolgai csodálatra ragadták a közönséget, amely ezzel a Trilby szenzációját élte át, illetve nézte végig.

— **Újabb ígéret a bonok beváltására.** A korona és rubel beváltása alkalmával ki-

fizetetlenül maradt 40 százalékos bonok tulajdonosainak egy kiküldöttsége jelent meg a pénzügyminiszter előtt a bonok beváltása ügyében. A pénzügyminiszter, mivel jelenleg nem áll módjában a bonokat beváltani, ígéretet tett, hogy legkésőbb január elsejéig eleget fog tenni a kiküldöttség kérelmének.

— **Szerződést kötnek a bányaaltisztek is.** A drágaságot nemcsak a bánya munkások sanylik meg, hanem a bányaaltisztek is, olyannyira, hogy szerződés nélkül jövő existenciájukat nem tudják biztosítani. Most, hogy Popescu, a kerület munkügyi felügyelője a Zsilvölgyében tartózkodik, a lupényi bányaaltisztek is bejelentették, hogy kollektív szerződést kívánnak a bányaigazgatósággal kötni, miért is kéri a felügyelőt a tárgyalások mielőbbi felvételére. Hir szerint a jövő hét folyamán már megkezdődnek a tárgyalások.

— **Éjjeli inspekción e héten (nov. 26 reg. 6 órától dec. 3 reg. 6 óráig) a Vlad-féle gyógyszertár tart. Tessék cseppet!**

— **Erdélyben megszüntetik az állami földbérleteket.** A földművelésügyi miniszter rendeletet adott ki, hogy december 5-éig az Erdélyben levő összes állami földbérleteket fel kell mondani és az állam területét képező földeket a falusi parasztságnak kell bérbeadni. A rendelet végrehajtására Tatarascu államtitkár újból Erdélybe jön Cipaiának, a Földosztó pénztár igazgatójának kíséretében.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

Névtelen levelekre nem válaszolunk, kéziratokat vissza nem adunk.

M. F. Kerendkeresztur. Ügyében eljártunk, december elsején lejár a hajáridő. Levél megy.

M. J. Déva. Az ígért sorokat várva-várjuk. Ha erre jár, adjon életjelt magáról. Üdv!

H. S. Us.-Keresztur. A decemberi vásár napján kevesen fel minket is. Lap menni fog.

Előfizető. Valószínű, hogy a benyújtandó törvényjavaslat e sérelmeket orvosolni fogja, de addig is kérelmezni kell. Kolozsváron utána nézhet.

Sz. Á. Lozsád. Miért e hallgatás?! Ha bejön, látogasson meg.

Őszi hangulat. Nem közölhető.

Bakfis. Ilyen természetű kérdésekkel nem foglalkozunk. A kaszinó vagy a ref. kollegium könyvtárában megkaphatja.

Eladó alkalmi áron: piano, bicikli, fekete luxus kocsik, butorok. Strada Saguna 10.

Egy jó házból való fiu tanonc felvétetik Wolff Róbert timármesternél Szászvároson. 93 2—3

Nyomdász-tanonc

azonnali belépéssel felvétetik

lapunk kiadóhivatalában.

Női kabát-kelmék

valamint

bélés-selymek dús választékban érkeztek.

Kapható **C. ZOBEL** cégnél
Orăștie-Szászváros.

69 6—12

A legújabb rendelet szerinti új arcképes személyazonossági igazolványokhoz

szükséges fényképeket

előírtos izléses kivitelben készít:

HEITER rom. kir. udvari fényképész ***

ERZSÉBET MOZI a „TRANSSYLVANIA“-ban.

Ma vasárnap, novemb. 25-én
délután 1/2 5 és este 1/2 9 órakor

Szenzáció! **Viebach-film** Szenzáció!

Az ezüstkirály

Óriási amerikai filmdráma, írta Schletter Artur.

I. rész, 7 felv.

A 13-iki dátum.

II. rész, 6 felv.

A tett embere.

Főszereplők: Brunó Kastner, Fritz Schultze, Alfred Viebach, Eva Speyer, Anna v. Paalen, Constantine Ledebour.

Mind a két rész együtt lesz bemutatva!

Szerdán 28-án és csütörtök 29-én
rendkívüli monstre műsor:

A 36. tárna.

Az aranyásók és cowboyok világában lejátsszódó
6 felvonásos filmdráma. Főszereplők:

Konstantin Leopoldina, (a „Boldogok szigetének“ híres szép Circéje) Kastner Bruno, Diegelmann V., Hanni Reinwald, F. Schultze.

Rochester Street 29

6 felvonásban, bemutatja az amerikai rohanó élet szentimentális bűnügyi és kalandor részleteit. Szereplők:

Fredy Frida, Botz Gusztáv, Brunó Kastner és a többiek.

Mindkét film egyszerre lesz bemutatva.

Egy Wilson-féle varrógép és egy 1000 mm.-res cséplő-szekrény eladó. Cim: Rápolthy Béla terménykereskedő, Szászváros, Főtér. 89 3-3

Egy jó házból való fiu tanoncul felvétetik Hirsch és Róth divatáru kereskedőknél Szászvároson. 97 2-3

Karácsonyi vásár!

Férfi-ruha és kabát szövetek, női kostüm és velour szövetek, vásznak, oxfordok, zefirek, kötött és szövött áruk legolcsóbb napi árban kaphatók

Dörner és Lewitzky

cégnél Orăștie-Szászváros, Kispiactér. 102 1-3

A legolcsóbb bőr-, talp- és cipész-kellékek beszerzési forrása:

Rosenfeld és Társa

ALBA-IULIA. 77 5-10

Könnyű túra automobil, amerikai, Ford rendszerű, 16-20 lóerős, 4 üléssel, elektromos és acetylen világítással, 6 külső- és 9 belső jóménőségű gumival, üzemképes állapotban, társas üzletben kitűnően bevált, megváltozott viszonyok miatt eladó. Orăștie, Alsómajor-utca 1. sz. (Sarok ház.) 96 2-3

December 1-én
géphimző-tanfolyam
nyílik meg Szászvároson. Jelentkezéseket elfogad:

Szendrey Irénke

Szászváros, Főtér, Bisztricsányi-ház.

A legszebb karácsonyi és ujévi ajándék egy a

HEITER rom. kir. udvari fényképész

szászvárosi műintézetében **művészi kivitelben** készült

fénykép, vagy bármilyen fénykép után készített

fényképnagyítás!

Munkatorlódás miatt a december 5-én tul. felvett fényképnagyítási megrendelések csak ujév után teljesítetnek. 104 1-3

Hajhullás- és korpa ellen

'Petrol' amerikai hajszesz

kapható:

Lőw Károly illatszertárában

Orăștie-Szászváros. 91 3--

Az őszi idény beálltával újból előtérbe kerül a felsőruházat beszerzése.

Lőwy Sándor versenyáruháza Petroșeni-ben

különös sujt fektet arra, hogy a középosztály, ki a jelenben a legnehezebb gondok között tudja csak magát jó ruházattal ellátni, hogy aránylag kevés pénzért olcsó és jó kész ruházathoz jusson hozzá, miért is a következő versenyáruhoz hozza **óriási készruha készletét** forgalomba:

Rövid télikabát	—	—	—	—	—	675.—	Lei
" " szörme gallérral	—	—	—	—	—	910.—	"
" " bundás béléssel	—	—	—	—	—	1200.—	"
Bőrkabát bundás béléssel	—	—	—	—	—	3900.—	"
Paletó vagy Raglán elsőrendű, saját készítményeim, átlagár	—	—	—	—	—	790.—	"
Hosszu télikabát, igazi uriszabás, bársony gallérral	—	—	—	—	—	1750.—	"
Ugyanaz szörme gallérral	—	—	—	—	—	1915.—	"
Téli öltöny minden színben	—	—	—	—	—	695.—	"
Angol öltöny sport szabás	—	—	—	—	—	1100.—	"
Angol kangarn uri öltöny	—	—	—	—	—	1650.—	"
Ugyanaz mérték szerint	—	—	—	—	—	1750.—	"

Ezenkívül mindenféle női-kabátokat a legutolsó divat szerint tartok raktáron. Igen kérem nagyrebecsült vevőimet, hogy mielőtt ruhaszükségletét óhajta beszerezni, okvetlen nézze meg nálam versenyképes áruimat.

Kiváló tisztelettel:

Lőwy Sándor versenyáruháza Petroșény.

134 46-52